

**TRELINES™**

TRESWING™ EXPLORER

Item #
850524**5+****Scan for
Installation Video!**iEscanee para ver el
video de instalación!
Recherche d'une vidéo
d'installation!Faça scan para ver o
video de instalação!Hier scannen für
installationsvideo!Scansiona per il video
d'installazione!

掃描獲取安裝視頻!

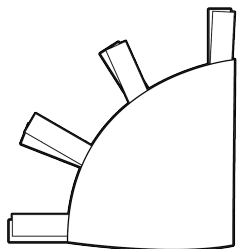
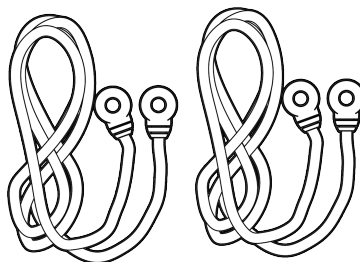
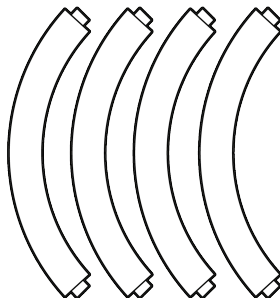
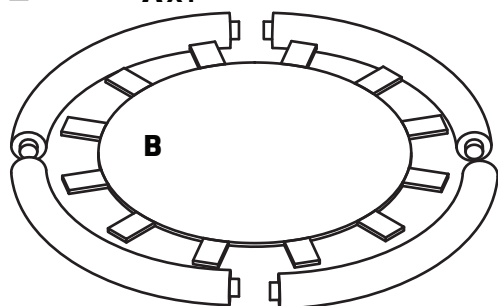
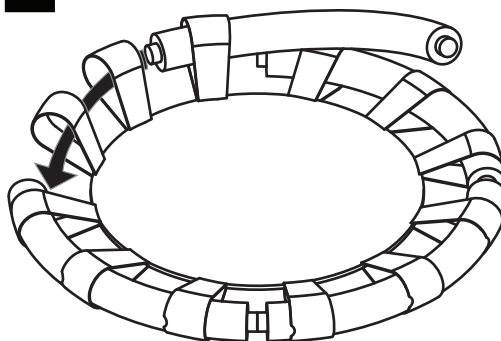
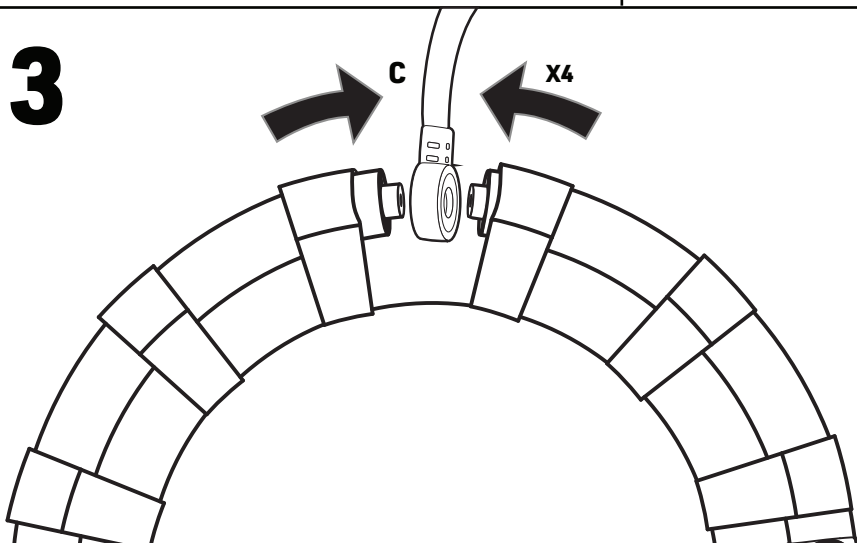
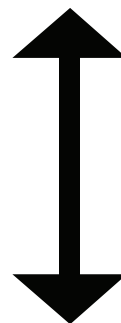
扫描获取安装视频

Zeskanuj, aby wyświetlić
film z instrukcją montażu!Scan voor
installatievideo!

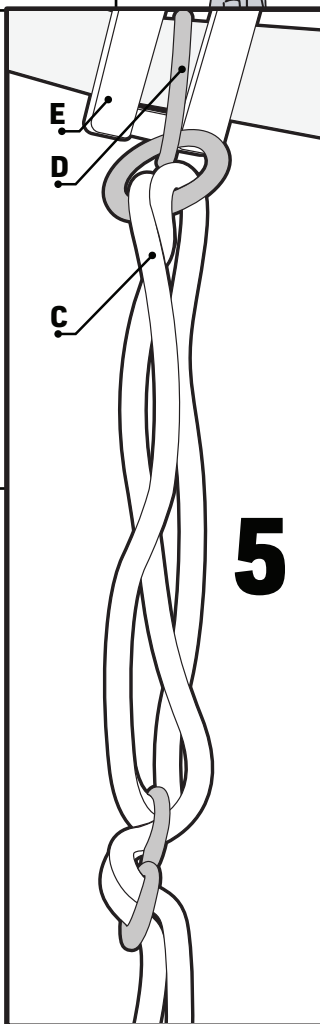
스캔하여 설치 동영상 확인

設置方法の動画を

スキャンしてください!

A**C****B****D****E****1****A x4****2****3****C****x4****4**

14-18" (36-45cm)

5**LIFE IS BETTER
OUTSIDE****LIFE IS BETTER OUTSIDE inc.**A Subsidiary of Hape International
Denver, CO, USA
contactus@lifeisbetteroutside.com**TRELINES.COM**

LIFEISBETTEROUTSIDE.COM

WANT TO LEARN MORE?
VISIT OUR OUTSIDE EXPERT!@OUTSIDE_ED
FOUNDER ED OBRIEN



TRESWING™ EXPLORER

item #
850524



⚠ WARNING!
For domestic Use Only.

⚠ ¡ADVERTENCIA!
Solo para uso doméstico.

⚠ Avertissement !
Usage domestique uniquement.

⚠ AVISO!
Exclusivo para uso doméstico.

⚠ WARNUNG!
Nur für den häuslichen Gebrauch.

⚠ ATTENZIONE!
Solo ad uso domestico.

⚠ WARNING!
Outdoor Use Only.

⚠ ¡ADVERTENCIA!
Solo para uso en exteriores.

⚠ Avertissement !
Utilisation à l'extérieur uniquement.

⚠ AVISO!
Apenas para uso no exterior.

⚠ WARNUNG!
Nur für den Außenbereich.

⚠ ATTENZIONE!
Per uso esclusivamente esterno.

⚠ WARNING!
UNHEALTHY TREE HAZARD-
Do not attach to or use a tree that is diseased, unhealthy, or damaged. It may fail, causing serious injury or death.

⚠ ¡ADVERTENCIA!
PELIGRO POR ÁRBOL NO SALUDABLE:
No acople la línea ni use un árbol que esté enfermo, malsano o dañado, ya que puede romperse, causando lesiones serias o la muerte.

⚠ Avertissement !
DANGER DES ARBRES MALSAINS-
Ne pas fixer ou utiliser un arbre malade, malsain ou endommagé. Il risque de s'effondrer et de provoquer des blessures graves, voire mortelles.

⚠ AVISO!
PERIGO DE ÁRVORE NÃO SAUDÁVEL-
Não utilize nem prenda a árvores que estejam doentes, pouco saudáveis ou danificadas. Podem ceder, causando ferimentos graves ou a morte.

⚠ WARNUNG!
GEFAHR DURCH KRANKE BÄUME -
Befestigen oder verwenden Sie keinen kranken, ungesunden oder beschädigten Baum. Er könnte brechen, was schwere Verletzungen oder den Tod verursachen könnte.

⚠ ATTENZIONE!
RISCHIO DI ALBERI NON SANI!
Non fissare o utilizzare un albero malato, non sano o danneggiato. Potrebbe cedere, causando gravi lesioni o morte.

⚠ WARNING!
MANDATORY REGULAR
MAINTENANCE NEEDED!!
Products wear out over time due to weathering, use, etc. and can fail cause serious injury or death.

⚠ ¡ADVERTENCIA! ¡ES NECESARIO
REALIZAR UN MANTENIMIENTO PERIÓDICO!
Los productos se desgastan con el tiempo debido a efectos de la intemperie, al uso, etc., y pueden tener fallas que causan lesiones graves o la muerte.

⚠ Avertissement ! ENTRETIEN
RÉGULIER OBLIGATOIRE NÉCESSAIRE !
Les produits s'usent avec le temps en raison des intempéries, de l'utilisation, etc. et peuvent tomber en panne et provoquer des blessures graves, voire mortelles.

⚠ AVISO!
É NECESSÁRIO MANUTENÇÃO
REGULAR OBRIGATORIA!
Os produtos desgastam-se devido a condições atmosféricas, utilização, etc., pelo que podem falhar, causar ferimentos graves ou morte.

⚠ WARNUNG!
VORGESCHRIEBENE REGELMÄSSIGE
WARTUNG ERFORDERLICH!
Produkte verschleissen mit der Zeit durch Witterungseinflüsse, Gebrauch usw. und können versagen, was zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen kann.

⚠ ATTENZIONE!
NECESSARIA MANUTENZIONE
REGOLARE OBLIGATORIA!
I prodotti si usurano col tempo a causa degli agenti atmosferici, con l'uso, ecc. e possono causare lesioni serie o mortali.

⚠ WARNING!
ADULT SUPERVISION REQUIRED!
SERIOUS INJURY OR DEATH MAY RESULT

⚠ ¡ADVERTENCIA!
¡SE REQUIERE LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO!
PUEDEN CAUSAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE

⚠ Avertissement !
LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE EST REQUISE !
DES BLESSURES GRAVES OU MORTELLES PEUVENT EN RÉSULTER

⚠ AVISO!
REQUER A SUPERVISÃO DE UM ADULTO!
PODE RESULTAR EM FERIMENTOS GRAVES OU MORTE

⚠ WARNUNG!
AUFSICHT ERWACHSENER ERFORDERLICH!
GEFAHR SCHWERER VERLETZUNGEN ODER LEBENSGEFAHR

⚠ ATTENZIONE!
NECESSARIA SUPERVISIONE DI UN ADULTO.
RISCHIO DI LESIONI SERIE E MORTE.

⚠ WARNING!
MANDATORY LOAD TEST
TO TEST TREES - SEASONALLY!

⚠ ¡ADVERTENCIA!
PRUEBA OBLIGATORIA DE CARGA
PARA PROBAR LOS ÁRBOLES:
¡CADA TEMPORADA!

⚠ Avertissement !
TEST DE CHARGE OBLIGATOIRE
POUR TESTER LES ARBRES -
EN FONCTION DE LA SAISON !

⚠ AVISO!
TESTE DE TENSÃO DE CARGA
OBRIGATÓRIO PARA TESTAR AS ÁRVORES - A CADA TEMPORADA!

⚠ WARNUNG!
ZWINGEND VORGESCHRIEBENER
BELASTUNGSTEST ZUM TESTEN
DER BÄUME - SAISONAL!

⚠ ATTENZIONE!
TEST DI CARICO OBLIGATORIO
PER GLI ALBERI DA REALIZZARE
SU BASE PERIODICA



⚠ 警告!
僅供家庭使用。

⚠ 警告!
仅供国内使用。

⚠ OSTRZEŻENIE!
Wyłącznie do użytku domowego.

⚠ WAARSCHUWING!
Alleen voor thuisgebruik.

⚠ 경고!
국내 전용입니다.

⚠ 警告!
国内使用にのみです。

⚠ 警告!
僅限戶外使用。

⚠ 警告!
仅限室外使用。

⚠ OSTRZEŻENIE!
Wyłącznie do użytku na zewnątrz.

⚠ WAARSCHUWING!
Alleen voor gebruik buitenshuis.

⚠ 경고!
실외에서만 사용합니다.

⚠ 警告!
屋外での使用にのみです。

⚠ 警告!
不健康的樹木危險 -
請勿附着或使用患病、不健康或受損的樹木。這些樹木可能倒塌，導致嚴重傷害或死亡。

⚠ 警告!
不健康树木的危害—不健康树木的危害
请勿使用将产品安装在有病、不健康或受损的树木上。设备可能会发生故障，造成严重的人员伤亡。

⚠ OSTRZEŻENIE!
NIEBEZPIECZYSTWO ZWIĄZANE Z
OSŁABIENIEM DRZEW-
Nie należy mocować i nie używać urządzenia na drzewie, które jest chore, osłabione lub uszkodzone. Uszkodzenie drzewa w czasie użycia może prowadzić do poważnych obrażeń lub śmierci.

⚠ WAARSCHUWING!
PAS OP VOOR ONGEZONDE BOMEN
Bevestig of gebruik geen boom die ziek, ongezond of beschadigd is. De boom kan omvallen en ernstig of dodelijk letsel veroorzaken.

⚠ 경고!
튼튼하지 않은 나무 위험
병에 걸렸거나 건강하지 않거나 망가진 나무에 부착하거나 사용하지 마세요. 실패하여 심각한 부상이나 사망을 초래할 수 있습니다.

⚠ 警告!
弱つていて危険な木
病気、異常、または損傷している木に取り付けたり、使用したりしないでください。木が折れて深刻なケガや死につながる恐れがあります。

⚠ 警告!
必須定期維護保養!!
產品會隨時間推移，因風化、使用等原因而磨損，並可能出現故障，導致嚴重傷害或死亡。

⚠ 警告!
需要强制定期维护
由于风化、使用等原因，产品会随着时间的推移而磨损，并可能因故障而导致严重的人员伤亡。

⚠ OSTRZEŻENIE! OBOWIĄZKOWA
REGULARNA KONSERWACJA!!
Produkty zużywają się z upływem czasu ze względu na warunki atmosferyczne, intensywność użytkowania itp. i mogą ulec awarii, powodując poważne obrażenia lub śmierć.

⚠ WAARSCHUWING! REGELMATIG
ONDERHOUD VERPLICHT!!
Producten slijten na verloop van tijd door weersinvloeden, gebruik, enzoovort en kunnen defect raken en ernstig letsel of de dood veroorzaken.

⚠ 경고!
필수 정기 유지보수 필요!!!
제품은 풍화, 실사용 등으로 인해 시간이 지남에 따라 마모되며 고장 시 심각한 부상이나 사망을 초래할 수 있습니다.

⚠ 警告!
定期的なメンテナンスが義務付けられています!
製品は、時間の経過とともに風化や使用などにより摩耗し、深刻なケガや死亡の原因となる故障を起こすことがあります。

⚠ 警告!
需在成人監督下使用!可能導致嚴重傷害或死亡

⚠ 警告!
需要成人监护!
可能导致严重伤亡

⚠ OSTRZEŻENIE!
WYMAGANY NADZÓR OSOBY
DOROSŁEJ! NIEBEZPIECZYSTWO
POWAGNYCH OBRAŻEŃ LUB ŚMIERCI

⚠ WAARSCHUWING!
VOLWASSEN TOEZICHT VEREIST!
ERNSTIG LETSEL OF DE DOOD KAN
HET GEVOLG ZIJN

⚠ 경고!
성인 감독 필요! 심각한 부상 또는 사망이 발생할 수 있습니다

⚠ 警告!
大人の監督が必要です! 重傷または死亡に至る恐れがあります

⚠ 警告!
必須透過負載測試來檢測樹木 -
每季測試一次!

⚠ 警告!
按季节对树木进行
强制性负载测试!

⚠ OSTRZEŻENIE!
OBOWIĄZKOWY TEST OBciążENIOWY
WYTRZYMAŁOŚĆ DRZEW -
SEZONOWO!

⚠ WAARSCHUWING!
VERPLICHTE TEST MET GEWICHT
OM BOMEN TE TESTEN -
SEIZOENSgebonden!

⚠ 경고!
필수 정기 유지보수 필요!!!
제품은 풍화, 실사용 등으로 인해 시간이 지남에 따라 마모되며 고장 시 심각한 부상이나 사망을 초래할 수 있습니다.

⚠ 警告!
季節ごとに樹木をテストする負荷
試験が義務付けられています!

LIFE IS BETTER
OUTSIDE

LIFE IS BETTER OUTSIDE inc.

A Subsidiary of Hape International
Denver, CO, USA
contactus@lifeisbetteroutside.com

TRELLINES.COM

LIFEISBETTEROUTSIDE.COM

WANT TO LEARN MORE?
VISIT OUR OUTSIDE EXPERT!



@OUTSIDE_ED
FOUNDER ED OBRIEN





TRESWING™ EXPLORER

Item #
850524

FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY!

¡NO SEGUIR ESTAS INSTRUCCIONES PUEDE DERIVAR EN UNA LESIÓN GRAVE!

LE NON-RESPECT DE CES INSTRUCTIONS PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES !

O NÃO CUMPRIMENTO DESTAS INSTRUÇÕES PODE RESULTAR EM FERIMENTOS GRAVES!

DIE NICHTBEACHTUNG DIESER ANWEISUNGEN KANN ZU SCHWEREN VERLETZUNGEN FÜHREN!

LA MANCATA APPLICAZIONE DI QUESTE ISTRUZIONI PUÒ PROVOCARE GRAVI LESIONI.

不遵守這些指示可能會導致嚴重傷害！

不遵守这些说明可能会导致严重伤害！

NIEPRZESTRZEGANIE TYCH INSTRUKCJI MOŻE SPOWODOWAĆ POWAŻNE OBRAŻENIA!

HET NIET OPVOLGEN VAN DEZE INSTRUCTIES KAN ERNSTIG LETSEL TOT GEVOLG HEBBEN!

이 지침을 따르지 않을 시 심각한 부상을 입을 수 있습니다!

これらの指示に従わないと、深刻なケガを招く可能性があります！



The installation and use of the TRELINES™ Items are potentially hazardous. Any person purchasing, installing or using equipment from Trelines™ Lines must:

- Obtain training and instruction regarding proper use and safety precautions to always practice.
- Ensure proper & adequate supervision and instruction (this include the continuous use of appropriate safety procedures & equipment) for themselves and others using the equipment;
- Check that all equipment is maintained, in good working order and inspected for damage prior to each use.
- You assume all risks and accept full responsibility for any injury (including death) or damages that may occur from its use.

All the information provided by LIFE IS BETTER OUTSIDE either printed, electronic or other, is not to be considered professional instruction or advice. Users of this equipment are encouraged to seek professional instruction regarding specific questions about usage, location, installation or other aspects of training courses and TRELINES™ Items Please save these instructions for future reference.

Owners shall be responsible for maintaining the legibility of the warning labels.

Disposal instructions: Recycle your TRELINES™ Items according to Local, State or Federal Laws.

PRODUCT COMPLIES WITH ALL CPSC & ASTM F1148 HOME PLAYGROUND EQUIPMENT STANDARDS.

IF YOU HAVE ANY QUESTIONS ABOUT YOUR PRODUCT PLEASE CONTACT US



L'installation et l'utilisation des articles TRELINES™ sont potentiellement dangereuses. Toute personne qui achète, installe ou utilise des équipements de TRELINES™ doit :

- Obtenir une formation et des instructions concernant l'utilisation correcte et les précautions de sécurité à toujours pratiquer.
- Assurer une supervision et une instruction appropriées et adéquates (y compris l'utilisation continue de procédures et d'équipements de sécurité appropriés) pour elle-même et les autres personnes utilisant l'équipement ;
- Vérifier que tout l'équipement est entretenu, en bon état de fonctionnement et inspecté avant chaque utilisation pour s'assurer qu'il n'est pas endommagé.
- Vous assumez tous les risques et acceptez l'entière responsabilité de toute blessure (y compris la mort) ou de tout dommage pouvant résulter de son utilisation.

Toutes les informations fournies par LIFE IS BETTER OUTSIDE, qu'elles soient imprimées, électroniques ou autres, ne doivent pas être considérées comme des instructions ou des conseils professionnels. Les utilisateurs de cet équipement sont encouragés à demander l'avis d'un professionnel pour toute question spécifique concernant l'utilisation, l'emplacement, l'installation ou d'autres aspects des cours de formation et des articles TRELINES™. Veuillez conserver ces instructions pour toute référence ultérieure.

Les propriétaires sont responsables du maintien de la lisibilité des étiquettes d'avertissement.

Instructions de mise au rebut : Recyclez vos articles TRELINES™ conformément aux lois locales, nationales ou fédérales. LE PRODUIT EST CONFORME A TOUTES LES NORMES CPSC & ASTM F1148 POUR LES EQUIPEMENTS D'AIRES DE JEUX DOMESTIQUES.

SI VOUS AVEZ DES QUESTIONS SUR VOTRE PRODUIT, VEUILLEZ NOUS CONTACTER



Die Installation und Verwendung von TRELINES™-Artikeln ist potenziell gefährlich. Jede Person, die Ausrüstung von Trelines™ Lines kauft, installiert oder benutzt, muss:

- Eine Schulung und Unterweisung in Bezug auf die ordnungsgemäße Verwendung und die Sicherheitsvorkehrungen erhalten, die stets zu praktizieren sind.
- Sich selbst und andere Personen, die die Ausrüstung benutzen, angemessen beaufsichtigen und unterweisen lassen (dazu gehört auch die ständige Anwendung geeigneter Sicherheitsverfahren und -ausrüstung);
- Überprüfen, dass die gesamte Ausrüstung gewartet wird, in gutem Zustand ist und vor jedem Gebrauch auf Schäden untersucht wird.

Alle Risiken und die volle Verantwortung übernehmen für jegliche Verletzungen (einschließlich Tod) oder Schäden, die durch die Benutzung entstehen können.

Alle von LIFE IS BETTER OUTSIDE zur Verfügung gestellten Informationen, ob in gedruckter, elektronischer oder anderer Form, sind nicht als professionelle Anleitung oder Beratung zu verstehen. Die Benutzer dieses Geräts werden aufgefordert, bei spezifischen Fragen zur Verwendung, zum Standort, zur Installation oder zu anderen Aspekten von Trainingskursen und TRELINES™-Artikeln professionelle Hilfe in Anspruch zu nehmen.

Bitte bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

Der Eigentümer ist dafür verantwortlich, die Lesbarkeit der Warnschilder aufrechtzuerhalten.

Entsorgungshinweise: Recyceln Sie Ihre TRELINES™-Artikel gemäß den örtlichen, staatlichen oder bundesstaatlichen Gesetzen.

DAS PRODUKT ENTSPRICHT ALLEN CPSC- UND ASTM F1148-NORMEN FÜR SPIELPLATZGERÄTE.

WENN SIE FRAGEN ZU IHREM PRODUKT HABEN, KONTAKTIEREN SIE UNS BITTE



La instalación y el uso de los artículos TRELINES™ son potencialmente peligrosos. Cualquier persona que compre, instale o utilice equipos de Trelines™ debe cumplir con lo siguiente:

- Obtener capacitación e instrucción sobre el uso adecuado y las precauciones de seguridad que deben seguirse siempre.
- Garantizar una supervisión e instrucción adecuadas y apropiadas (esto incluye el uso continuo de procedimientos y equipos de seguridad apropiados) para ellos mismos y para otras personas que usan el equipo.
- Verificar que todo el equipo reciba mantenimiento, esté en buen estado de operación y se inspeccione para detectar daños antes de cada uso.
- Usted asume todos los riesgos y acepta la responsabilidad total por cualquier lesión (incluida la muerte) o daños que puedan derivarse de su uso.

Cualquier información proporcionada por LIFE IS BETTER OUTSIDE —ya sea impresa, electrónica o en otro formato— no debe considerarse instrucción o asesoramiento profesional. Se recomienda a los usuarios de este equipo que busquen instrucción profesional con respecto a preguntas específicas sobre el uso, la ubicación, la instalación u otros aspectos de cursos de capacitación y los artículos TRELINES™.

Guarde estas instrucciones para su consulta futura.

Los propietarios son responsables de mantener la legibilidad de las etiquetas de advertencia.

Instrucciones de eliminación: Recicle sus artículos TRELINES™ de acuerdo con las leyes locales, estatales o federales.

EL PRODUCTO CUMPLE CON TODOS LOS ESTÁNDARES DE EQUIPOS DE JUEGOS PARA EL HOGAR CPSC Y ASTM F1148. SI TIENE ALGUNA PREGUNTA SOBRE SU PRODUCTO, CONTÁCTENOS.



A instalação e a utilização dos artigos TRELINES™ são potencialmente perigosas. Qualquer pessoa que adquira, instale ou utilize equipamento da Trelines™ Lines deve:

- Obter formação e instrução relativamente à utilização correta e às precauções de segurança a aplicar sempre.
- Assegurar uma supervisão e instrução adequadas e apropriadas (o que inclui a utilização contínua de procedimentos e equipamentos de segurança adequados) para si e para os outros que utilizam o equipamento;
- Verificar que todo o equipamento é mantido, está em boas condições de funcionamento e é inspecionado quanto a danos antes de cada utilização.
- Você assume todos os riscos e aceita toda a responsabilidade por quaisquer ferimentos (incluindo morte) ou danos que possam resultar da sua utilização.

Todas as informações fornecidas pela LIFE IS BETTER OUTSIDE, quer impressas, eletrônicas ou outras, não devem ser consideradas instruções ou conselhos profissionais. Os utilizadores deste equipamento são incentivados a procurar instrução profissional relativamente a questões específicas sobre a utilização, localização, instalação ou outros aspetos dos cursos de formação e dos artigos TRELINES™. Guarde estas instruções para referência futura.

Os proprietários são responsáveis por manter a legibilidade das etiquetas de aviso.

Instruções de eliminação: Recicle os seus artigos TRELINES™ de acordo com a legislação local, estatal ou federal.

O PRODUTO ESTÁ EM CONFORMIDADE COM TODAS AS NORMAS CPSC E ASTM F1148 PARA EQUIPAMENTOS DE PARQUES INFANTIS DOMÉSTICOS.

SE TIVER ALGUMA QUESTÃO SOBRE O SEU PRODUTO, CONTACTE-NOS



De installatie en het gebruik van de TRELINES™ artikelen zijn potentieel gevaarlijk. Iedereen die apparatuur van Trelines™ Lines koopt, installeert of gebruikt, moet:

- Uitleg en instructies krijgen met betrekking tot het juiste gebruik en de veiligheidsmaatregelen. Dit moet altijd worden toegepast.
- Zorgen voor goed en adequaat toezicht en instructie (dit omvat het continue gebruik van de juiste veiligheidsprocedures & apparatuur) voor uzelf en anderen die de apparatuur gebruiken;
- Controleren of alle apparatuur wordt onderhouden, in goede staat verkeert en vóór elk gebruik geïnspecteerd is op schade.

U neemt alle risico's op u en aanvaardt de volledige verantwoordelijkheid voor letsel (inclusief overlijden) of schade die kan ontstaan door het gebruik van de apparatuur.

Alle informatie die door LIFE IS BETTER OUTSIDE wordt verstrekt, hetzij gedrukt, elektronisch of anderszins, mag niet worden beschouwd als professionele instructie of professioneel advies. Gebruikers van deze apparatuur wordt aangeraden professioneel advies in te winnen met betrekking tot specifieke vragen over gebruik, locatie, installatie of andere aspecten van trainingen en TRELINES™ Items.

Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik.

Eigenaars zijn verantwoordelijk voor de leesbaarheid van de waarschuwingslabels.

Instructies voor verwijdering: Recycle uw TRELINES™ artikelen volgens de plaatselijke, provinciale of federale wetgeving.

PRODUCT VOLDOET AAN ALLE CPSC & ASTM F1148 NORMEN VOOR SPEELTUINAPPARATUUR VOOR THUIS.

ALS U VRAGEN HEEFT OVER UW PRODUCT, NEEM DAN CONTACT MET ONS OP

LIFE IS BETTER OUTSIDE inc.

A Subsidiary of Hape International
Denver, CO, USA
contactus@lifeisbetteroutside.com

Hape International AG
Alsfelder Straße 41
35325 Mücke
Germany
www.hape.com

Hape International Inc.
2nd Floor
199 Pembina Road
Sherwood Park
AB T8H 2W8
Canada



Toynomics UK & Ireland
LE8 0EX, UK.
www.toynomics.co.uk
ISO14001 / ISO9001
CERTIFIED

TRELINES.COM

LIFEISBETTEROUTSIDE.COM

WANT TO LEARN MORE?
VISIT OUR OUTSIDE EXPERT!
@OUTSIDE_ED
FOUNDER ED OBRIEN



**LIFE IS BETTER
OUTSIDE**





TRESWING™ EXPLORER

item #
850524



Clearance in millimeters between:	Free-swinging Elements	Semi-Flexible Elements	Elements with rigid means of suspension
Free-swinging Elements	450	450	450
Semi-Flexible Elements	450	300	300
Elements with rigid means of suspension	450	300	300
-Free-swinging elements are usually fixed by one flexible means of suspension allowing the user to swing in various directions. Examples for free-swinging elements are ropes for climbing and monkey swings -Semi-flexible elements are usually fixed by more than one flexible means of suspension. Examples for semi-flexible elements are traditional swing sets or a trapeze bar			



Spielraum in Millimetern zwischen:	Freischwingende Elemente	Halbflexible Elemente	Elemente mit starren Aufhängvorrichtungen
Freischwingende Elemente	450	450	450
Halbflexible Elemente	450	300	300
Elemente mit starren Aufhängvorrichtungen	450	300	300
-Freischwingende Elemente werden normalerweise mit einer flexiblen Aufhängvorrichtung befestigt, die es dem Benutzer ermöglicht, in verschiedene Richtungen zu schwingen. Beispiele für freischwingende Elemente sind Kletterseile und Affenschaukeln. -Halbflexible Elemente werden in der Regel mit mehr als einer flexiblen Aufhängvorrichtung befestigt. Beispiele für halbflexible Elemente sind traditionelle Schaukeln und Trapezstangen.			



Espace libre en millimètres entre :	éléments pivotants libres	Eléments semi-flexibles	éléments à moyens de suspension rigides
éléments pivotants libres	450	450	450
Eléments semi-flexibles	450	300	300
éléments à moyens de suspension rigides	450	300	300
-Les éléments pivotants libres sont généralement fixés par un moyen de suspension flexible permettant à l'utilisateur de se balancer dans diverses directions. Des exemples d'éléments à oscillation libre sont les cordes pour l'escalade et les balançoires à singe. -Les éléments semi-flexibles sont généralement fixés par plusieurs moyens de suspension flexibles. Des exemples d'éléments semi-flexibles sont les balançoires traditionnelles ou une barre trapeze			



Distância em milímetros entre:	Elementos de balanço livre	Elementos semi-flexíveis	Elementos com formas de suspensão rígidas
Elementos de balanço livre	450	450	450
Elementos semi-flexíveis	450	300	300
Elementos com formas de suspensão rígidas	450	300	300
-Os elementos de balanço livre, por norma, são fixados por meios de suspensão flexíveis, permitindo que o utilizador balance em várias direções. Exemplos de elementos de balanço livre são cordas para escalada e cordas para trepar -Os elementos semi-flexíveis são normalmente utilizados por mais de um meio flexível de suspensão. Exemplos de elementos semi-flexíveis são os assentos de balanço tradicionais e a barra de tração.			



Spielraum in Millimetern zwischen:	Freischwingende Elemente	Halbflexible Elemente	Elemente mit starren Aufhängvorrichtungen
Freischwingende Elemente	450	450	450
Halbflexible Elemente	450	300	300
Elemente mit starren Aufhängvorrichtungen	450	300	300
-Freischwingende Elemente werden normalerweise mit einer flexiblen Aufhängvorrichtung befestigt, die es dem Benutzer ermöglicht, in verschiedene Richtungen zu schwingen. Beispiele für freischwingende Elemente sind Kletterseile und Affenschaukeln. -Halbflexible Elemente werden in der Regel mit mehr als einer flexiblen Aufhängvorrichtung befestigt. Beispiele für halbflexible Elemente sind traditionelle Schaukeln und Trapezstangen.			



Spazio in millimetri tra:	Articoli a oscillazione libera	Articoli semi-flessibili	Articoli con sospensioni rigide
Articoli a oscillazione libera	450	450	450
Articoli semi-flessibili	450	300	300
Articoli con sospensioni rigide	450	300	300
-Gli articoli a oscillazione libera sono di solito fissati con una sospensione flessibile che permette l'oscillazione in diverse direzioni. Si pensi, ad esempio, alle corde per arrampicarsi o le altalene a disco. -Gli articoli semi-flessibili sono di solito fissati da più di una sospensione flessibile. Ad esempio, le altalene tradizionali o il trapezio.			



各元件之間的間隙 (以公厘為單位) :	自由擺動元件	半柔性元件	具有剛性懸掛裝置的元件
自由擺動元件	450	450	450
半柔性元件	450	300	300
具有剛性懸掛裝置的元件	450	300	300
•自由擺動元件通常由一種柔性懸掛裝置固定，允許使用者向各個方向擺動。自由擺動元件的示例包括單繩索和猴子鞦韆 •半柔性元件通常由不只一種柔性懸掛裝置固定。半柔性元件的示例包括傳統的鞦韆組合或單槓			



之間的間隙 (毫米) :	自由擺動組件	半靈活構件	帶剛性懸掛裝置的構件
自由擺動組件	450	450	450
半靈活構件	450	300	300
帶剛性懸掛裝置的構件	450	300	300
•自由擺動裝置通常由一個靈活的懸掛裝置固定，允許使用者向不同方向擺動。自由擺動元件的例子有攀岩繩索和猴子秋千 •半柔性元件通常由一個以上的柔性懸掛裝置固定。半柔性裝置的例子有傳統的秋千或空中飛人杆。			



Prześwit w milimetrach pomiędzy:	Elementami Swobodnie Obrotowymi	Elementami półelastycznymi	Elementami ze sztywnym zawieszaniem
Free-swinging Elements	450	450	450
Semi-Flexible Elements	450	300	300
Elements with rigid means of suspension	450	300	300
-Elementy swobodnie huśtające się są zwykle mocowane za pomocą jednego elastycznego punktu podwieszenia, umożliwiającemu użytkownikowi huśtanie się w różnych kierunkach. Przykładami elementów swobodnie kołyszących się są liny do wspinaczki i malpie huśtawki -Elementy półelastyczne są zwykle mocowane za pomocą więcej niż jednego elastycznego punktu podwieszenia. Przykładami elementów półelastycznych są tradycyjne zestawy huśtawek lub trapezy			



Speling in millimeters tussen:	Vrij zwaaiende elementen	Semi-flexibele elementen	Elementen met vaste ophanging
Vrij zwaaiende elementen	450	450	450
Semi-flexibele elementen	450	300	300
Elementen met vaste ophanging	450	300	300
-Vrij zwaaiende elementen worden meestal bevestigd met één flexibel ophangingsmiddel waardoor de gebruiker in verschillende richtingen kan schommelen. Voorbeelden van vrij zwaaiende elementen zijn klimtouwen en ringen. -Semi-flexibele elementen worden meestal bevestigd met meer dan één flexibel ophangingsmiddel. Voorbeelden voor semi-flexibele elementen zijn traditionele schommelsets of een trapezestok			



간격은 밀리미터 단위입니다:	자유 스윙 기구	세미 플렉시블 기구	고정된 서스펜션 수단이 있는 기구
자유 스윙 기구	450	450	450
세미 플렉시블 기구	450	300	300
고정된 서스펜션 수단이 있는 기구	450	300	300
• 자유 스윙 기구는 일반적으로 하나의 유연한 서스펜션 장치로 고정되어 사용자가 다양한 방향으로 스윙할 수 있습니다. 자유 스윙 기구의 예로는 클라이밍용 로프와 원숭이 스윙이 있습니다. • 세미 플렉시블 기구는 일반적으로 두 개 이상의 유연한 서스펜션 장치로 고정됩니다. 세미 플렉시블 기구의 예로는 전통적인 스윙 세트 또는 공중 그네 바가 있습니다.			



それぞれの間隔に保つべき間隔(ミリ)	自由にスイングする部分	セミフレキシブルな部分	サスペンションを固定する手段の部分
自由にスイングする部分	450	450	450
セミフレキシブルな部分	450	300	300
サスペンションを固定する手段の部分	450	300	300
•自由にスイングする部分は、通常サスペンションを自在に動かす手段で固定され、ユーザーが色んな方向にスイングできるようにします。自由にスイングする装置の例には、クライミング用のロープやモンキー・スイングがあります。 •セミフレキシブルな装置は、通常サスペンションを自在に動かす一つ以上の装置によって固定されます。セミフレキシブルな装置の例としては、伝統的なブランコ遊具や空中ブランコがあります			

LIFE IS BETTER OUTSIDE inc.

A Subsidiary of Hape International
Denver, CO, USA
contactus@lifeisbetteroutside.com

Hape International AG
Alsfelder Straße 41
35325 Mücke
Germany
www.hape.com

Hape International Inc.
2nd Floor
199 Pembina Road
Sherwood Park
AB T8H 2W8
Canada

UK
CA
Toynatics UK & Ireland
LE8 0EX, UK.
www.toynatics.co.uk
ISO14001 / ISO9001
CERTIFIED

WANT TO LEARN MORE?
VISIT OUR OUTSIDE EXPERT!
@OUTSIDE_ED
FOUNDER ED OBRIEN



LIFE IS BETTER
OUTSIDE



TRELINES.COM
LIFEISBETTEROUTSIDE.COM



TRESWING™ EXPLORER

Item #
850524



MAINTENANCE

- Store the line when not in use for extended periods to prevent UV damage, weathering, and unsupervised usage.

Beginning of Each Play Season:

- Inspect protective coverings on bolts, pipes, edges, and corners. Replace if damaged or missing.
- Examine moving parts for wear, rust, or damage. Replace as required.
- Requirements of 16 CFR 1303.

Once a month during play season:

- Lubricate all metallic parts so they open and close smoothly. Use a light grease or lubricating oil.
- Inspect protective coverings.
- Check moving parts and perform the Load Stress test.

Twice a month during play season:

- Rake and check depth of loose fill protective surfacing materials to prevent compaction and to maintain appropriate depth. Replace as necessary.

End of Each Play Season:

- Take product down in the winter months. Helps protect the product from weathering but also give you a chance to make sure item hasn't rusted, discolored and see if working condition, etc. Makes product last longer. Replace any damaged parts before next season of use.



ENTRETIEN

- Ranger la ligne lorsqu'elle n'est pas utilisée pendant de longues périodes afin d'éviter les dommages causés par les UV, les intempéries et une utilisation non supervisée.

Àu début de chaque saison de jeu :

- Inspectez les protections sur les boulons, les tuyaux, les bords et les coins. Remplacez-les si elles sont endommagées ou manquantes.
- Examinez les pièces mobiles pour vérifier qu'elles ne sont pas usées, rouillées ou endommagées. Remplacez-les si nécessaire.
- Exigences de la norme 16 CFR 1303.

Une fois par mois pendant la saison de jeu :

- Lubrifiez toutes les pièces métalliques pour qu'elles s'ouvrent et se ferment en douceur. Utilisez une graisse légère ou une huile lubrifiante.
- Inspectez les revêtements de protection.
- Vérifiez les pièces mobiles et effectuez le test de contrainte de charge.

Deux fois par mois pendant la saison de jeu :

- Ratissez et vérifiez la profondeur des matériaux de revêtement protecteur en vrac pour éviter le compactage et maintenir une profondeur appropriée. Remplacez si nécessaire.

À la fin de chaque saison de jeu :

- Enlevez le produit pendant les mois d'hiver. Cela permet de protéger le produit contre les intempéries, mais aussi de s'assurer qu'il n'est pas rouillé, qu'il n'a pas changé de couleur, qu'il est en bon état de marche, etc. Cela prolonge la durée de vie du produit. Remplacez les pièces endommagées avant la prochaine saison d'utilisation.



WARTUNG

- Lagern Sie das Seil, wenn es längere Zeit nicht benutzt wird, um UV-Schäden, Witterungseinflüsse und unbeaufsichtigten Gebrauch zu vermeiden.

Zu Beginn einer jeden Spielsaison:

- Überprüfen Sie die Schutzabdeckungen an Bolzen, Rohren, Kanten und Ecken. Ersetzen Sie sie, wenn sie beschädigt sind oder fehlen.
- Untersuchen Sie bewegliche Teile auf Verschleiß, Rost oder Beschädigungen. Bei Bedarf auswechseln.
- Anforderungen von 16 CFR 1303.

Einmal im Monat während der Spielsaison:

- Schmieren Sie alle Metallteile, damit sie sich leichtgängig öffnen und schließen lassen. Verwenden Sie ein leichtes Fett oder Schmieröl.
- Überprüfen Sie die Schutzabdeckungen.
- Prüfen Sie bewegliche Teile und führen Sie den Belastungstest durch.

Zweimal im Monat während der Spielsaison:

- Harken und überprüfen Sie die Tiefe der losen Schüttung der Schutzbeläge, um eine Verdichtung zu verhindern und eine angemessene Tiefe zu gewährleisten. Bei Bedarf auswechseln.

Ende jeder Spielsaison:

- Nehmen Sie das Produkt in den Wintermonaten ab. Dies schützt das Produkt vor Witterungseinflüssen und gibt Ihnen die Möglichkeit, sich zu vergewissern, dass das Produkt nicht verrostet oder verfärbt ist, und zu prüfen, ob es noch funktioniert usw. So hält das Produkt länger. Ersetzen Sie beschädigte Teile vor der nächsten Nutzungssaison.



MANTENIMIENTO

- Guarde la línea cuando no esté en uso durante periodos prolongados para evitar daños por rayos UV, intemperie y uso sin supervisión.

Inicio de cada temporada de juego:

- Inspeccione las cubiertas protectoras de pernos, tubos, bordes y esquinas. Reemplácelas si están dañadas o faltantes.
- Examine las piezas móviles en busca de desgaste, óxido o daños. Reemplace según sea necesario.
- Requisitos de la 16 CFR 1303.

Una vez al mes durante la temporada de juego:

- Lubrique todas las piezas metálicas para que se abran y cierren prolijamente. Utilice una grasa ligera o aceite lubricante.
- Inspeccione las cubiertas protectoras.
- Revise las piezas móviles y realice la prueba de tensión de carga.

Dos veces al mes durante la temporada de juego:

- Rastrille y verifique la profundidad de los materiales sueltos de la superficie protectora de relleno para evitar la compactación y mantener la profundidad adecuada. Reemplace el relleno según sea necesario.

Fin de cada temporada de juego:

- Retire el producto durante los meses de invierno. Esto ayuda a proteger el producto de la intemperie, y además le brinda la oportunidad de asegurarse de que el artículo no se haya oxidado o descolorido, verificar que está en condiciones para su uso, etc. También prolonga la vida útil del producto. Reemplace cualquier pieza dañada antes de la próxima temporada de uso.



MANUTENÇÃO

- Guarde a linha quando não estiver a ser utilizada durante longos períodos de tempo para evitar danos provocados pelos raios UV, intempéries e utilização não supervisionada.

Início de cada temporada de jogos:

- Inspecionar as coberturas de proteção nos parafusos, tubos, arestas e cantos. Substituir se estiverem danificadas ou em falta.
- Examine as peças móveis quanto a desgaste, ferrugem ou danos. Substituir conforme necessário.
- Requisitos do 16 CFR 1303.

Uma vez por mês durante a temporada de jogos:

- Lubrificar todas as peças metálicas para que abram e fechem suavemente. Utilizar uma graxa leve ou óleo lubrificante.
- Inspecionar as coberturas de proteção.
- Verificar as peças móveis e efetuar o teste de esforço de carga.

Duas vezes por mês durante a temporada de jogos:

- Remexer com um cincho e verificar a profundidade dos materiais de revestimento de proteção soltos para evitar a compactação e manter a profundidade adequada. Substituir se necessário.

Final de cada temporada de jogos:

- Retirar o produto durante os meses de inverno. Ajuda a proteger o produto das intempéries, mas também lhe dá a oportunidade de se certificar de que o produto não enferrujou, não descolorou e de verificar se está em condições de funcionar, etc. Faz com que o produto dure mais tempo. Substituir as peças danificadas antes da próxima temporada de utilização.



MANUTENZIONE

- Conservare la corda quando non viene utilizzata per lunghi periodi per evitare danni da raggi UV, agenti atmosferici e uso non controllato.

All'inizio di ogni periodo di gioco:

- Ispezionare i rivestimenti protettivi su bulloni, tubi, bordi e angoli. Sostituirli se danneggiati o mancanti.
- Esaminare le parti mobili per verificare che non siano usurate, arrugginite o danneggiate. Sostituirle se necessario.
- Requisiti della normativa 16 CFR 1303.

Una volta al mese durante il periodo di gioco:

- Lubrificare tutte le parti metalliche in modo che si aprano e si chiudano agevolmente. Utilizzare un grasso leggero o un olio lubrificante.
- Ispezionare i rivestimenti protettivi.
- Controllare le parti mobili ed eseguire la prova di carico e resistenza.

Due volte al mese durante il periodo di gioco:

- Esaminare e controllare la profondità dei materiali protettivi di riempimento sfusi per evitare la loro compattazione e mantenere una profondità adeguata. Sostituirli se necessario.

Alla fine di ogni periodo di gioco:

- Ritirare il prodotto nei mesi invernali. In questo modo, si aiuta a proteggere il prodotto dagli agenti atmosferici, si può controllare che il prodotto non si sia arrugginito, scolorito e assicurarsi del suo stato di funzionamento, ecc. Il prodotto durerà più a lungo. Sostituire eventuali parti danneggiate prima del prossimo periodo di utilizzo.

LIFE IS BETTER OUTSIDE inc.

A Subsidiary of Hape International
Denver, CO, USA
contactus@lifeisbetteroutside.com

Hape International AG
Alsfelder Straße 41
35325 Mücke
Germany
www.hape.com

Hape International Inc.
2nd Floor
199 Pembina Road
Sherwood Park
AB T8H 2W8
Canada



Toynatics UK & Ireland
LE8 0EX, UK
www.toynatics.co.uk
ISO14001 / ISO9001
CERTIFIED



WANT TO LEARN MORE?
VISIT OUR OUTSIDE EXPERT!
@OUTSIDE_ED

FOUNDER ED OBRIEN

LIFE IS BETTER
OUTSIDE



TRELINES.COM

LIFEISBETTEROUTSIDE.COM





TRESWING™ EXPLORER

Item #
850524



維護

- 當長時間不使用時，請將繩索收起，以防紫外線損壞、風化以及在無人監督下的使用。

在每個遊玩季開始時：

- 檢查螺栓、管道、邊緣和角落上的保護性覆蓋物。如有損壞或遺失，請更換。
- 檢查活動部件是否有磨損、生鏽或損壞。按需進行更換。
- 遵守16 CFR 1303的要求。

在遊玩季期間每月一次：

- 潤滑所有金屬部件，確保其能夠順利開合。使用輕質潤滑脂或潤滑油。
- 檢查保護性覆蓋物。
- 檢查活動部件並執行負載壓力測試。

在遊玩季期間每月兩次：

- 耙動並檢查鬆散填充保護性覆面材料的厚度，以防其壓實，並確保其保持適當的厚度。按需進行更換。

在每個遊玩季結束時：

- 在冬季將產品取下。這有助於保護產品免受風化，同時也讓您有機會確保產品沒有生鏽、變色並查看產品是否仍處於良好的工作狀態等。這樣可以延長產品的使用壽命。在下一季使用之前，請更換所有損壞的部件。



KONSERWACJA

- Linę należy przechowywać w odpowiednich warunkach, gdy nie jest używana przez dłuższy czas, aby zapobiec uszkodzeniom spowodowanym promieniowaniem UV, czynnikami atmosferycznymi i użytkowaniem bez nadzoru.

Początek każdego sezonu:

- Sprawdź osłony ochronne na śrubach, rurach, krawędziach i narożnikach. Wymień, jeśli są uszkodzone lub ich brakuje.
- Sprawdź ruchome części pod kątem zużycia, rdzy lub uszkodzeń. W razie potrzeby wymień.
- Wymagania 16 CFR 1303.

Raz w miesiącu w okresie użytkowania:

- Nasmaruj wszystkie metalowe części, aby płynnie się otwierały i zamykały. Użyj lekkiego smaru lub oleju smarującego.
- Sprawdź osłony ochronne.
- Sprawdź części ruchome i przeprowadź test obciążeniowy.

Dwa razy w miesiącu w okresie użytkowania:

- Zgrab i sprawdź głębokość luźnego wypełnienia ochronnych materiałów nawierzchniowych, aby zapobiec zagęszczeniu i utrzymać odpowiednią głębokość. W razie potrzeby wymień.

Koniec każdego okresu użytkowania:

- Zdemontuj produkt na okres zimy. Pomaga to chronić produkt przed czynnikami atmosferycznymi, ale także daje szansę na upewnienie się, że produkt nie zardzewiał, nie odbarwił się, jest w pełni sprawny itp. Dzięki temu, produkt będzie działał dłużej. Wymień wszelkie uszkodzone części przed kolejnym okresem użytkowania.



관리

- 장시간 사용하지 않을 때는 자외선 손상, 풍화 및 감독 없이 사용하지 않도록 라인을 보관하세요.

각 플레이 시즌 시작:

- 볼트, 파이프, 가장자리, 모서리의 보호 덮개를 점검하세요. 손상되었거나 없는 경우 교체하세요.
- 움직이는 부품의 마모, 녹 또는 손상 여부를 검사합니다. 필요에 따라 교체합니다.
- 16 CFR 1303의 요구 사항.

놀이 시즌 동안 한 달에 한 번:

- 모든 금속 부품이 부드럽게 열리고 닫히도록 윤활유를 바릅니다. 가벼운 그리스나 윤활유를 사용합니다.
- 보호 덮개를 점검합니다.
- 움직이는 부품을 점검하고 부하 스트레스 테스트를 실시합니다.

놀이 시즌 동안 한 달에 두 번:

- 가라앉음을 방지하고 적절한 깊이를 유지할 수 있도록 느슨하게 채워진 보호 표면재를 갈퀴로 긁어내고 깊이를 확인합니다. 필요에 따라 교체합니다.

각 놀이 시즌 종료:

- 겨울철에는 제품을 철거하세요. 풍화로부터 제품을 보호할 뿐만 아니라 녹이 슬거나 변색되지 않았는지, 작동 상태 등을 확인할 수 있는 기회이기도 합니다. 제품을 더 오래 사용할 수 있습니다. 손상된 부품은 다음 시즌 사용하기 전에 교체하세요.



維護

- 长期使用时应将吊绳存放起来，以防紫外线损坏、风化和无人看管时被使用。

每个游乐季节开始时：

- 检查螺栓、管道、边缘和角落的保护层。如有损坏或缺失，应及时更换。
- 检查活动部件有无磨损、生锈或损坏。根据需要进行更换。
- 16 CFR 1303 的要求。

游乐季节每月一次：

- 润滑所有金属部件，使其顺利打开和关闭。使用轻脂或润滑油。
- 检查保护层。
- 检查活动部件并进行负载应力测试。

比赛期间每月两次：

- 耙动并检查松散填充保护层材料的深度，防止压实并保持适当深度。必要时更换。

每个游乐季节结束时：

- 在冬季将产品取下。这不仅有助于保护产品免受风化，还能让您有机会确认产品没有生锈、褪色，并查看是否处于工作状态等。这样可以延长产品的使用寿命。在下一季使用前更换任何损坏的部件。



ONDERHOUD

- Berg de lijn op als deze langere tijd niet wordt gebruikt om UV-schade, weersinvloeden en gebruik zonder toezicht te voorkomen.

Begin van elk seizoen:

- Inspecteer de beschermende laag op bouten, buizen, randen en hoeken. Vervang ze als ze beschadigd zijn of ontbreken.
- Controleer bewegende onderdelen op slijtage, roest of schade. Indien nodig vervangen.
- Vereisten van 16 CFR 1303.

Eenmaal per maand tijdens het seizoen:

- Smeer alle metalen onderdelen zodat ze soepel openen en sluiten. Gebruik een dunne laag vet of smeerolie.
- Inspecteer de beschermende lagen.
- Controleer bewegende onderdelen en voer de Load Stress-test uit.

Twee keer per maand tijdens het seizoen:

- Doorzoek en controleer de diepte van los vulmateriaal om verdichting te voorkomen en de juiste diepte te handhaven. Indien nodig vervangen.

Einde van elk seizoen:

- Verwijder het product in de wintermaanden. Dit helpt het product te beschermen tegen weersinvloeden en het geeft u ook de kans om te controleren of het product niet verroest of verkleurd is en of het nog werkt, enz. Zo gaat het product langer mee. Vervang beschadigde onderdelen voor het volgende gebruiksseizoen.



維護

- 當長時間不使用時，請將繩索收起，以防紫外線損壞、風化以及在無人監督下的使用。

在每個遊玩季開始時：

- 檢查螺栓、管道、邊緣和角落上的保護性覆蓋物。如有損壞或遺失，請更換。
- 檢查活動部件是否有磨損、生鏽或損壞。按需進行更換。
- 遵守16 CFR 1303的要求。

在遊玩季期間每月一次：

- 潤滑所有金屬部件，確保其能夠順利開合。使用輕質潤滑脂或潤滑油。
- 檢查保護性覆蓋物。
- 檢查活動部件並執行負載壓力測試。

在遊玩季期間每月兩次：

- 耙動並檢查鬆散填充保護性覆面材料的厚度，以防其壓實，並確保其保持適當的厚度。按需進行更換。

在每個遊玩季結束時：

- 在冬季將產品取下。這有助於保護產品免受風化，同時也讓您有機會確保產品沒有生鏽、變色並查看產品是否仍處於良好的工作狀態等。這樣可以延長產品的使用壽命。在下一季使用之前，請更換所有損壞的部件。

LIFE IS BETTER OUTSIDE inc.

A Subsidiary of Hape International
Denver, CO, USA
contactus@lifeisbetteroutside.com

Hape International AG
Alsfelder Straße 41
35325 Mücke
Germany
www.hape.com

Hape International Inc.
2nd Floor
199 Pembina Road
Sherwood Park
AB T8H 2W8
Canada

UK
CA
Toynatics UK & Ireland
LE8 0EX, UK.
www.toynatics.co.uk
ISO14001 / ISO9001
CERTIFIED

WANT TO LEARN MORE?
VISIT OUR OUTSIDE EXPERT!
@OUTSIDE_ED
FOUNDER ED OBRIEN



LIFE IS BETTER
OUTSIDE



TRELINES.COM
LIFEISBETTEROUTSIDE.COM